

Jory John / Mac Barnett

Miles & Niles

Einer geht noch




Jory John · Mac Barnett

# MILES & NILES

**EINER GEHT NOCH**

Aus dem Amerikanischen von Catrin Frischer  
Illustriert von Kevin Cornell

Sollte diese Publikation Links auf Webseiten Dritter enthalten,  
so übernehmen wir für deren Inhalte keine Haftung,  
da wir uns diese nicht zu eigen machen, sondern lediglich auf  
deren Stand zum Zeitpunkt der Erstveröffentlichung verweisen.

 Dieses Buch ist auch als E-Book erhältlich.

## Für Kev



Verlagsgruppe Random House FSC® N001967

1. Auflage 2019

© 2019 by Jory John/Mac Barnett/Kevin Cornell

Die Originalausgabe erschien 2019 unter dem  
Titel »The Terrible Two's Last Laugh« bei  
Amulet Books, an imprint of Abrams Books, New York.

© 2019 für die deutschsprachige Ausgabe

cbj Kinder- und Jugendbuchverlag

in der Verlagsgruppe Random House GmbH,  
Neumarkter Str. 28, 81673 München

Dieses Werk wurde vermittelt durch die Literarische Agentur

Thomas Schlück GmbH, 30161 Hannover

Alle deutschsprachigen Rechte vorbehalten

Aus dem Amerikanischen von Catrin Frischer

Umschlagillustration: Kein Cornell

Umschlaggestaltung: init | Kommunikationsdesign, Bad Oeynhausen

MI • Herstellung: RW

Satz: Uhl + Massopust, Aalen

Druck: GGP Media GmbH, Pößneck

ISBN 978-3-570-17554-5

Printed in Germany

[www.cbj-verlag.de](http://www.cbj-verlag.de)

# Kapitel 1

**Zum letzten Mal:** Herzlich willkommen in Yawnee Valley!

Oder, wenn du noch nie ein Buch aus dieser Serie gelesen hast, zum ersten Mal: Herzlich willkommen in Yawnee Valley!

Yawnee Valley ist voller Hügel, Yawnee Valley ist voller Kühe. Die Hügel sind grün. Die Kühe haben verschiedene Farben. Die meisten Kühe sind schwarz-weiß, es gibt aber auch ein paar braune. Bob Barkin, ein bedeutender einheimischer Milchbauer, behauptet, eine blaue Kuh zu haben, aber andere Leute sagen, dass sie eigentlich bloß grau ist. Hier ist ein Bild von der betreffenden Kuh:



Uns ist bewusst, dass dieses Bild, das nur in schwarz wiedergegeben wird, niemandem helfen wird, selbst darüber zu entscheiden, ob Bobs Kuh blau ist. Bedauerlicherweise können wir uns nicht leisten, diese Bücher in Farbe zu drucken. Dennoch hoffen wir, dass euch die Illustration gefallen hat. Das ist eine sehr gutaussehende Kuh!

Yawnee Valley wäre fast als »Die milchige Perle in Amerikas Molkerei-Diadem« bekannt geworden, ein Slogan, der vom Gemeinderat von Yawnee Valley abgelehnt wurde, weil nur ein Mitglied wusste, was ein Diadem ist. (Es ist eine Krone.)

Die Stadt beheimatet mehr Kühe als Menschen – das würdest du wissen, wenn du hier wohnen würdest, was du wahrscheinlich nicht tust, denn hier wohnen nicht viele Menschen – und Kühe können keine Bücher lesen. Auf der Erde leben Milliarden von Menschen und nur 9980 davon leben in Yawnee Valley.

Also:

Wie groß sind die Chancen, dass in einer kleinen Stadt wie dieser nicht einer, sondern zwei Weltklasse-Trickser zu Hause sind?

Und wie groß sind die Chancen, dass sich zwei von den 7,5 Milliarden Menschen auf der Welt ausgerechnet in Yawnee Valley begegnen und feststellen, dass sie Seelenverwandte, echte Kumpels, Blutsbrüder und beste Freunde sind?

Wie hoch ist die Wahrscheinlichkeit, dass dieses verschlafene Nest einem der größten Trickser-Duos der Geschichte, einem Paar berühmter Streichspieler, bekannt als die Schrecklichen Zwei – und sei es noch so kurz – als Bühne dient?